

Hotel Residence  
Bremen

Das romantische Stadthotel  
mitten in Bremen

Nur 250m vom  
Hauptbahnhof, Messe & Kongresszentrum

Telefon 0421 - 34 87 10  
www.hotelresidence.de

Best Western  
... mitteleuropäisch mit viel drom herkunft!

Hotel Schaper-Siedenburg  
Bathofstraße 8 · 28195 Bremen · Tel. (0421) 30 87-0 · Fax 30 87-88  
info@siedenburg.bestwestern.de · www.siedenburg.bestwestern.de

HOTELPARTNER DER  
JAZZHEAD! 2012 -  
SONDERPREISE  
FÜR IHRE ÜBER-  
NACHTUNG

MERCIERE HOTEL HANSEATIC BREMEN  
Neuenburger Straße 55 · 28195 Bremen  
Tel.: 0421 52288-0 · E-Mail: h253@mercure.com

Star Inn  
HOTEL

Star Inn Hotel Bremen Columbus  
Bahnhofplatz 5-7 · Tel. 0421-30120  
bremen.columbus@starinnhotels.com  
www.starinnhotels.com

KICK-OFF KONZERTE  
jazzahed! ŠKODA CLUBNIGHT  
KATHARINENPASSAGE  
21. APRIL 14:00 UHR

Katharinenpassage

ATLANTIC  
HOTEL Universum

WWW.ATLANTIC-HOTELS.DE / UNIVERSUM@ATLANTIC-HOTELS.DE

KÜCHE 13  
foodahead!

Beim steinernen Kreuz 13 • 28203 Bremen • Di - Sa ab 18h • T 20824721

ATLANTIC  
HOTEL Universum

WWW.ATLANTIC-HOTELS.DE / UNIVERSUM@ATLANTIC-HOTELS.DE

Nächte voller jazz – jazz weekend in Bremen

CLUBNIGHT SPECIAL  
IN BREMEN

3-TAGES  
PAUSCHALE  
ab  
€ 99,-  
PRO PERSON  
IM DZ

2 Übernachtungen inkl. Frühstück  
1 clubnight ticket inkl. Zugang zu 17 Clubs mit Live-Musik  
1 kleine kulinarische Überraschung in ausgewählten Restaurants  
1 ErlebnisCard Bremen für 2 Tage freie Fahrt im Nahverkehr und  
Vergünstigungen bei Sehenswürdigkeiten  
1 Reiseführer Bremen (pro Zimmer)  
1 Reise-Rücktrittskosten-Versicherung

Reisetermine: Anreise 20. und 21.04.2012

Preis pro Person

Preiskategorie	A	B	C	D
Doppelzimmer	€ 99,-	€ 116,-	€ 136,-	€ 155,-
Einzelzimmerzuschlag	€ 43,-	€ 48,-	€ 53,-	€ 59,-

Hotels nach Preiskategorie:

A Mercure Hotel Hanseatic  
Schulschiff Deutschland (Bremen-Vegesack)

B Star Inn Hotel Bremen Columbus  
Best Western Hotel Schaper-Siedenburg

C Hotel Hanseatic  
City Partner Hotel Residence  
ATLANTIC Hotel Universum

D Hilton Bremen  
ATLANTIC Grand Hotel Bremen  
Swissôtel Bremen

Information hotline:  
+49 (0) 421 30 800 10  
Tourist information, hotel reservations,  
tickets, travel offers and more.  
BTZ  
(weitere Hotels auf Anfrage)

JAZZ  
ACROSS  
EUROPE

Combine your festival ticket  
with a city trip! Get great deals  
on hotels, restaurants,  
and sightseeing all over Europe.  
www.jae.europejazz.net

ANREISE+UNTERKUNFT / TRAVEL

FLUG / FLIGHT  
Flugbuchungen sind möglich über unseren offiziellen Partner:  
City Airport Bremen airport-bremen.de/reisen  
Flight bookings via jazzahed!'s official partner: City Airport Bremen  
airport-bremen.de/reisen

ZUG / Train  
Spezielle Rabattangebote der Deutschen Bahn können über www.jazzahead.de  
gebucht werden  
Deutsche Bahn – Discounted train tickets available.  
Bookings via www.jazzahead.de

SCHULSCHIFF DEUTSCHLAND

Das neue deutsche Volksschiff liegt in der letzten Werdung in  
Bremen. Schiffsrestaurant, 10 Kabinen, 100 Plätze und eine  
große Terrasse mit Blick auf die Weser. Einzigartiges Ambiente  
für eine unvergessliche Reise. Einzigartiges Ambiente  
für eine unvergessliche Reise. Einzigartiges Ambiente  
für eine unvergessliche Reise.

Unterkunft / Accommodation  
Hotellbuchungen über BTZ Bremer Touristikzentrale, www.bremen-tourism.de,  
Informationshotline +49 (0)421 30 800 10 oder unter www.jazzahead.de.  
Mit einer Hotelbuchung haben Sie außerdem die Option, ermäßigte Bahntickets  
über die BTZ zu buchen.  
Hotel bookings through BTZ Bremer Touristik Zentrale, www.bremen-tourism.de  
Information hotline: +49 (0)421 30 800 10 or at www.jazzahead.de  
Discounted train tickets available in combination with hotel booking at BTZ.

TICKETS 20€ / 15€ (ERM./RED.)

jazzahead! ŠKODA CLUBNIGHT TICKETS  
und jazzahed! TICKETS ERHALTEN SIE UNTER:  
/ jazzahed! ŠKODA CLUBNIGHT TICKETS  
und jazzahed! TICKETS AVAILABLE AT:

Glocke Bremen +49 (0) 421 33 66 99 > www.glocke.de  
TSC Eventim +49 (0) 421 35 36 37 > www.eventim.de  
Nordwest Ticket +49 (0) 421 36 36 36 > www.nordwest-ticket.de  
Weser-Kurier Pressehaus + regionale Zeitungshäuser  
> www.weser-kurier.de/ticket  
www.jazzahead.de

Eine Veranstaltung von: / an event by:  
> Messe Bremen, WFB GmbH > die beteiligten Spielstätten / the participating venues

SPARKASSE IN CONCERT  
präsentiert

in Zusammenarbeit mit dem Nordwestradio

Vijay Iyer Trio (New York)  
Donnerstag, 26. April 2012, 21 Uhr  
Moments, Vor dem Steintor 65, 28203 Bremen

The 3 Cohens Sextet (New York)  
Mittwoch, 23. Mai 2012, 21 Uhr  
Kulturzentrum Schlachthof, Findorffstr. 51, 28215 Bremen

Infos: www.radiobremen.de und Telefon 0421 246-425 73

Stark. Fair. Hanseatisch.  
Die Sparkasse Bremen  
Finanzdienstleistung

JACKIE  
SU  
urban street kitchen

Langenstraße 10-12 28195 Bremen  
Tel: 0421-56 51 85 36

www.atlantic-hotels.de

JAZZIGER GENUSS für Ihren Gaumen

Ob zum Auftakt oder Ausklang – ein Besuch in unserem stilvollen Restaurant „alto“  
macht jeden Konzertabend zum Genuss. Ab 18 Uhr servieren wir Ihnen hier feinste  
Kompositionen mit perfekt gegrillten Steaks oder Fischspezialitäten.

Darüber hinaus ist bis 2 Uhr die ATLANTIC BAR für Sie geöffnet.  
Außer Drinks und Cocktails bietet die Barkarte bis 24 Uhr auch kleine Speisen für  
einen harmonischen Ausklang. Wir freuen uns auf Sie!!

ATLANTIC  
GRAND HOTEL Bremen

Bredenstraße 2 · 28195 Bremen · Tel.: 0421/620 62-0 · Fax: -500  
Restaurant „alto“: -533 · grandhotel@atlantic-hotels.de

SIMPLY CLEVER

Ob Jazz oder ŠKODA.  
Am besten live.

Hier gibt's was auf die Ohren.

Authorised Reseller

KLANG TRIFFT GENUSS  
JAZZMUSIK IM SWISSÔTEL

Jazz-Lounge im Hillmann's

Täglich während der jazzahed! bieten wir Ihnen  
von 18.00 bis 22.00 Uhr eine exklusive Jazz-Lounge im  
Hillmann's Restaurant mit Flying Buffet an.

nur 12€ pro Person

Hillmann's Restaurant im Swissôtel Bremen  
Hillmannplatz 20, 28195 Bremen  
www.hillmanns-restaurant.de

Reservierungen:  
+49 421 62 000 116

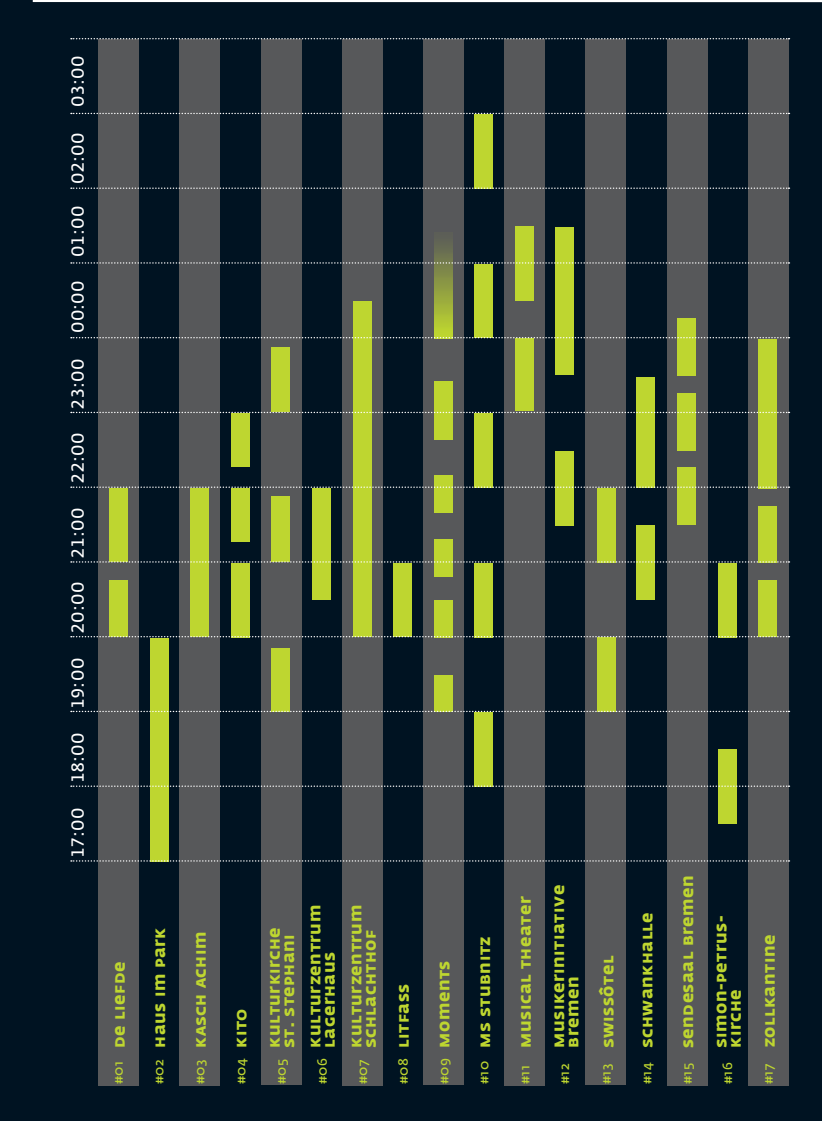
swissôtel BREMEN

WESER  
KURIER

radiobremen

Bremen erleben!

Clubnight  
21. April  
2012  
jazzahead.de







TICKETS 20€ / 15€ (ERM./RED.)

POWERED BY:




➤ **KULTURZENTRUM  
LAGERHAUS** #06

Schildstraße 12-19  
28203 Bremen  
www.kulturzentrum-lagerhaus.de

Straßenbahn/Tram 2,3,10  
Haltestelle/Stop: Sielwall

## FAT JUDY

➔ **20:30 – 22:00**  
Jazzy breaks, funky jams, soulful struts ... Let's boogaloo! Fat Judy bringt die Party zum Kochen. Dancefloorjazz in klassischer Besetzung: Screaming hammond B3, wah-wah guitar, honking saxophone, funky bass-lines, groovy drumbreaks – hier wird der Sound der legendären Souljazz-ära zelebriert. / *Fat Judy brings the party to a boil. Dancefloor jazz with classical instrumentation: Screaming Hammond B3, wah-wah guitar, honking saxophone, funky bass lines, groovy drum breaks are celebrating the sound of the legendary soul jazz era.*

Einzelticket 10€



➤ **MUSIKER-  
INITIATIVE BREMEN** #12

Buntentorsteinweg 112  
28201 Bremen  
www.musikerinitiative-bremen.de

Straßenbahn/Tram: 4  
Haltestelle/Stop: Gneisenaustraße

## FRANKS FARM / JAZZ BREMEN IMPROSESSION

➔ **21:30–22:30** Franks Farm / **23:30–01:30** Jazz Bremen Improsession  
Die MIB, 1975 als erste Jazzmusikerkooperative Deutschlands gegründet, präsentiert Franks Farm und die Jazz Bremen Improsession. Franks Farm verflechten Jazz, Punk, Neue Musik und Funk auf hochenergetische Weise miteinander, ein Überraschungskonzert mit Überraschungsgästen. Zur Jazz Bremen Improsession ist eine Auswahl der besten Musiker der Region geladen. / *We want to invite you to an exciting and wild musical trip – you will be guided on your tour by some of the best jazz musicians in the region.*

Einzelticket 12€ / erm. 8€  
Die Einzel-Karten für die MIB gelten auch für die Schwankhalle und umgekehrt



➤ **DE LIEFDE** #01

Auf dem Dreieck 5a, 28197 Bremen  
hinter der Stephaniebrücke  
gegenüber MS Stubnitz  
www.delief.de

Straßenbahn/Tram: 2,3; Bus: 25  
Haltestelle/Stop: Radio Bremen  
(über die Brücke / across the bridge)

## FIVEPEACE + FLUSSMUSIKBAND FEAT. MARK MURPHY

➔ **Doors 20:00 / Konzert 21:00 – Open End**  
Willst du das Phänomen hören und sehen, musst du auf die De Liefde gehen. 7-facher Grammy Inhaber Mark Murphy spielt mit Fivepeace und der Bande der Entschleunigung. Ein Konzert mit Live Painting und Jazz Vinyl Bonbons. / *Jazz singer phenomenon Mark Murphy on the ship De Liefde. 7 Grammys owner plays with Fivepeace and the band of deceleration. A concert with live painting and jazz vinyl bonbons.* / Further Webinfo: [www.facebook.com/flussmusik](http://www.facebook.com/flussmusik) / [www.jazzmedia-and-more.com](http://www.jazzmedia-and-more.com)

Einzelticket 13€ / erm. 9€



➤ **KULTURZENTRUM  
SCHLACHTHOF** #07

Findorffstraße 51, 28215 Bremen  
www.schlachthof-bremen.de  
Straßenbahn/Tram: 1,4,5,6,8,10  
Haltestelle/Stop: Hbf/Central station  
(Ausgang Bürgerweide/exit Bürgerweide)  
Bus: 25  
Haltestelle/Stop: Theodor-Heuss-Allee

## EUROPEAN JAZZ MEETING

➔ **20:00 – 00:30**  
Einen musikalischen Querschnitt des europäischen Jazz bieten die Bands des European Jazz Meeting der jazzahead!. / *A musical cross section of European jazz can be discovered at jazzahead!'s European Jazz Meeting.*  
**20:00 – 20:30** Journal Intime (F) / **20:45 – 21:15** Marius Neset (NO) / **21:30 – 22:00** Solveig Slettahjell + Morten Qvenild (NO) / **22:15 – 22:45** Just East (UK) / **23:00 – 23:30** Hildegard lernt fliegen (CH) / **23:45 – 00:15** Dennis Rollins Velocity (UK)

Binzelticket 18€ / erm. 15€



➤ **SCHWANKHALLE** #13

Schwankhalle: Raum für Ideen  
Neugier e.V.  
Buntentorsteinweg 112  
28201 Bremen  
www.schwankhalle.de

Straßenbahn/Tram: 4  
Haltestelle/Stop: Gneisenaustraße

## MO' BLOW / GOMO PARK

➔ **20:00–21:30** Mo' Blow  
Mit ›For those about to Funk‹ auf dem Label ACT, lehrt uns das Berliner Quartett ›Young German Jazz‹ – erfrischend anders, unkonventionell und mit dem gewissen Etwas. / *ACT presents young German jazz at its best.*  
➔ **22:00–23:30** GOMO Park  
Wildes Soundgestrüpp neben klaren House- oder Drum'n'Bass Grooves. Dieses Stuttgarter Trio liefert intelligente, akustisch-elektronische Tanzmusik, die rockt! / *Don't miss this acustik-electro-groove-trip!*  
Einzelticket 12€ / 8€ erm.  
Die Einzel-Karten für die Schwankhalle gelten auch für die MIB und umgekehrt



➤ **HAUS IM PARK** #02

am Klinikum Bremen-Ost  
Züricher Straße 40  
28325 Bremen  
www.kulturambulanz.de

Bus: 25  
Haltestelle/Stop: Klinikum Bremen-Ost

## STUDNITZKY QUARTETT UND JULIAN FISCHER DUO

➔ **17:00 – 20:00**  
Sebastian Studnitzky gehört zu den international gefragtsten deutschen Jazzmusikern. Dabei spielt er wahlweise Klavier oder Trompete und tourt mit Bands wie Nils Landgrens Funk Unit, Rebekka Bakken oder Wolfgang Haffner. Im Haus im Park stellt er seine eigene Musik vor. / *Sebastian Studnitzky is one of the internationally most in demand German jazz musicians. He plays both trumpet and piano – he tours with Nils Landgren's Funk Unit, Rebekka Bakken or Wolfgang Haffner. At ›Haus im Park‹ he presents own compositions from his new album.*

Einzelticket 15€ / erm. 8€



➤ **LITFASS** #08

Ostertorsteinweg 22  
28203 Bremen  
www.litfass-bremen.de

Straßenbahn/Tram: 2, 3  
Haltestelle/Stop: Wulvesstraße/Ulrichsplatz

## TRIO CUL

➔ **20:00 – 21:00**  
Das TRIO CUL improvisiert und interpretiert Jazzstandards, Songs aus der Muppetshow und holt auch ein paar persönliche Lieblingslieder aus der Schublade, um ihnen ein neues Gewand anzulegen. Die drei Musiker tragen technische Finesse, Seele und ein musikalisches Labskaus aus verschiedenen Stilen ins Litfass. / *The band TRIO CUL are improvising and interpreting jazz songs from the Muppetshow. Furthermore they're performing their favorite songs. The three musicians are gathering technical finesse, soul and a mingle-mangle of different styles.*



➤ **SENDESAAL  
BREMEN** #14

Bürgermeister-Spitta-Allee 45  
28329 Bremen  
www.sendesaal-bremen.de

Bus: 21,24  
Haltestelle/Stop: Heinrich-Hertz-Straße

## ICELAND AT SENDESAAL

➔ **21:30–0:15**  
Die Jazzszene Islands ist klein, pffiffig und findig. In den akustisch hervorragenden sendesaal kommen von dort ein paar eigenwillige Vertreter für ein ruhiges Konzert zum Hinhören. / *The jazz scene in Iceland is small and smart. Some of its distinct exponents will present music for attentive listening in the superb acoustics of the former radio hall.*  
**21:30–22:15** ADHD / **22:30–23:15** Voices of a Nation / **23:30–0:15** Sunna Gunnlaugs Trio

Einzelticket: €15 / erm./red. €10



➤ **KASCH ACHIM** #03

Bergstraße 2  
28832 Achim  
www.kasch-achim.de

NWB, RE, ERX Bremen Hbf-Verden/Hannover  
19:19, 19:57, 20:19 ...  
Haltestelle/Stop: Achim

## THOMAS SIFFLING TRIO

➔ **20:00 – 22:00**  
Durch seinen kreativen Output und seine Leidenschaft für elektronische Einflüsse im Jazz zählt der Trompeter Thomas Siffling mittlerweile zu den wichtigsten Vertretern der deutschen Jazzszene. Mit seinem Trio präsentiert er wunderbar transparenten und nachvollziehbaren Jazz mit Anspruch und Tiefgang. / *Young and contemporary German Jazz with a high musical ambition and substance. Music to relax, groove and feel good!*

Einzelticket 15€ / erm. 10€



➤ **MOMENTS** #09

Vor dem Steintor 65  
28203 Bremen  
www.club-moments.de

Straßenbahn/Tram: 2,3,10  
Haltestelle/Stop: Sielwall

## YOUN SUN NAH + ULF WAKENIUS

➔ **19:00 – 23:30** Neben der Gewinnerin des ›Echo Jazz‹ als ›Beste Sängerin International‹ Youn Sun Nah präsentiert Promoter Karsten Jahnke an diesem Abend weitere neue Talente aus seinem Roster: / *Tonight Promoter Karsten Jahnke presents ›Echo Jazz‹ winner Youn Sun Nah (best singer international) as well as these new talents from his roster: 19:00 – 19:30 Olivia Pedrolì – The Den / 20:00 – 20:30 Lepistö + Lehti 20:50 – 21:20 Youn Sun Nah + Ulf Wakenius / 21:40 – 22:10 Gabe Dixon 22:40 – 23:25 Hamel / 00:00 offene Jam-Session ab Mitternacht*

Einzelticket VVK 8€ + Gebühren, AK 12€



➤ **SIMON-PETRUS-  
KIRCHE** #15

Habenhauser Dorfstraße 42,  
28279 Bremen

Bus: 51  
Haltestelle/Stop: Staustraße

## BLUE NOTE BACH

➔ **17:30 – 18.30 / 20:00 – 21:00**  
Der Bremer Pianist Jens Schöwing ließ sich sich als Jazzmusiker von den Bachschen Fugen inspirieren. Entstanden ist so eine gleichermaßen komponierte und improvisierte zeitgenössische Musik. / *As a jazz musician the Bremen pianist Jens Schöwing was inspired by the Bach fugues. He created a work that is as composed as it is improvised – a contemporary piece of music.*



➤ **KITO** #04

Alte Hafenstraße 30  
28757 Bremen  
www.kulturbuero-bremen-nord.de

RE Hauptbahnhof – HB Vegesack  
NWB Farge – HB Vegesack  
Bus: 71,74,75,76,77,78,79  
Haltestelle/Stop: Bahnhof Vegesack

## CELINÉ RUDOLPH / MARIE SÉFÉRIAN

➔ **20:00–23:00**  
Der ›Echo Jazz‹ für die ›Beste Sängerin National‹ gab Céline Rudolph den nötigen Rückenwind sich in ihrem aktuellen Programm allein den süd-amerikanischen Bossa-Rhythmen des franz. Musikers Henri Salvador (1917–2008) zu widmen. Die junge Sängerin Marie Séférian gilt als große Hoffnungsträgerin der deutschen Jazz-Szene. / *Echo Award-Winner Céline Rudolph dedicates her new program to the work of French musician Henri Salvador. Young singer Marie Séférian is one of the biggest German jazz-talents.*

Einzelticket VVK 14€, AK 17€ / erm. VVK 11€, AK 14€



➤ **MS STUBNITZ** #10

Am Weser Terminal 8  
hinter der Stephani-Brücke  
28217 Bremen  
ms.stubnitz.com

Straßenbahn/Tram: 3  
Haltestelle/Stop: Eduard-Schopf Allee

## MS STUBNITZ AT JAZZAHEAD

➔ **14:00 – 03:00** Das Kunst- und Kulturschiff Stubnitz ist zu Gast in Bremen. Zur diesjährigen jazzahead! präsentieren wir eine vielfältige Auswahl progressiver Künstler und Bands. Willkommen an Bord! / *M/V Stubnitz in Bremen: The culture ship presents you a versatile selection of progressive artists and bands at this year's Jazzahead – Festival. Welcome aboard! / 14:00* Stubnitz.Media & Open Ship / **16:00** Stefan Klaus' Klangmodul (HB) / **18:00** Sven Kacirek (HH) / **20:00** Knalpot (NL/FR/AT) / **22:00** Fattigfolket (NO) / **00:00** Diazpora (HH) / **02:00** Infinite Livez (UK) + Urban Jazz Groove-DJs + Tatendrang e.V

Einzelticket 10€



➤ **SWISSÔTEL** #16

Hillmannplatz 20  
28195 Bremen  
www.swissotel.com/de/bremen

Straßenbahn/Tram: 4,5,6,8  
Haltestelle/Stop: Herdentor

## 030

➔ **19:00 / 21:00**  
Martin Klingenberg, der u.a. mit Ben Becker spielte; Peer Neumann (gesehen mit The Boss Hoss, Kurt Rosenwinkel, Gianluca Petrella), Knut Knutson (Nena) und Matthias Trippner (Stefan Raab,SHANK). / *Martin Klingenberg has played with actor/singer Ben Becker; Peer Neumann with The Boss Hoss, Kurt Rosenwinkel, Gianluca Petrella; Knut Knutson accompanied popular German singer Nena and Matthias Trippner is part of the band SHANK and acts with famous entertainer Stefan Raab.*

Einzelticket: 10€



➤ **KULTURKIRCHE  
ST. STEPHANI** #05

Stephanikirchhof  
28195 Bremen

Straßenbah/Tram: 2,3  
Bus: 25  
Haltestelle/Stop: Radio Bremen

## BLUES COMPANY

➔ **19:00 / 21:00 / 23:00**  
Blues Company – akustisch. Mit akustischen Instrumenten wagt sich die Band zurück in die Ursprünge des Blues. In 35 Jahren ihres Bestehens ist sie zu einem Markenzeichen geworden. / *Blues Company – acoustical. Without any electronic they go back to the origin of Blues. During the last 35 years the band became nearly a trade mark.*

Einzelticket 14€ / 8€



➤ **MUSICAL THEATER** #11

Richtweg 7-13  
28195 Bremen  
www.musicaltheater-bremen.de

Straßenbahn/Tram: 1,4,5,6,8,10  
Bus: 24,25,26,27,63  
Nachtlinien: N1,N3,N4,N5,N7,N9,N10,N61  
Haltestelle/Stop: Hauptbahnhof

## THE SAMÚELSSÓN BIG BAND

➔ **23:00 – 00:00 / 00:30 – 01:30**  
Die Samúel Jón Samúelsson Big Band heizt Jazzfans mit groovigen Rhythmen und einer Power, die einfach unglaublich ist, ein. Heraus kommt eine Mischung aus originaler Funk, Afro und Jazzmusik mit einem extravaganen Sound: Ein absolutes Muss für Funk- und Jazz-Liebhaber / *Rooted in the superheavy 1970s funk of the JB's and Brass Construction and the militant Afrobeat of Fela Kuti, mixed with elements of Sun Ra and the Don Ellis Big Band, Samúelsson drives this mighty ensemble like a man possessed.*

Einzelticket VVK 8€, AK 10€



➤ **ZOLLKANTINE** #17

Hansator 1  
28217 Bremen  
www.musikszene-bremen.de  
www.zollkantine.de

Straßenbahn/Tram: 3  
Haltestelle/Stop: Hansator

## FUNKY DEBOB / BADEMEISTER

➔ **20:00–00:00**  
Hier ist Raum für Musiker, hier entfaltet sich, was sich entfalten muss – die musikalische Subkultur Bremens. / *This is the place where musical subculture of Bremen develops!*  
**20:00** NN (siehe [www](http://www) / look at [www](http://www)) / **21:00** Bademeister – Jazzrock from Bremen! / **22:00** Funky Debob – Die norddeutschen ›P-Funk-Champions‹ und kompromisslosen Verfechter des ›uncut Funk‹ feiern ein Revival! / *This is what we call real Funk from Northern Germany!*